

접종비용
무료
(전액국비)

新型コロナウイルス 신종 코로나 예방접종 안내

1・2回目
接種用

백신 예방접종 사전예약

백신을 접종하려면 예약이 필요합니다. 예약 방법은, 뒷면의 「백신 예약하기」를 확인하십시오. 백신접종 예약시, 2차접종까지 예약하셔야 합니다. 2차 접종일 예약(※)도 확인해 주십시오. ※화이자 백신은 3주일 후에, 모더르나 백신은 4주 후에 2차 접종을 받습니다.

접종권 일체형 예진표

예진표 일체형 접종권은, 1차 접종용(테두리가 노란색)과 2차 접종용(테두리가 하늘색)이 있습니다. 접종하실 때, 꼭 확인하시고 지참하셔야 합니다.

백신접종 당일준비물

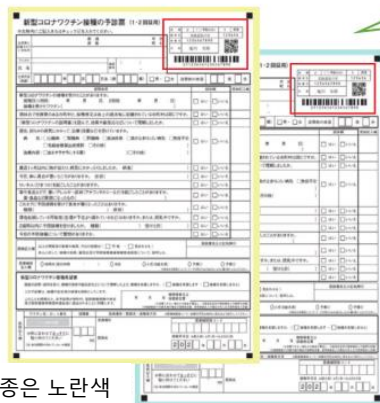
예방접종 증명서

접종증명서로 사용하게 됩니다.
접종후 안전하게 보관하십시오.



접종권 일체형

예진표는 사전에 기입해 주십시오.



1차 접종은 노란색

2차 접종은 하늘색

빨간 테두리 부분이 접종권이 됩니다.
번호란의 10 자리 숫자가 접종권번호입니다.

- ◆ 건강보험증 등의 본인확인 서류
- ◆ 약수첩 (있으신 분)

「예진표·접종권」은 1차용과 2차 용을 구별할 수 있도록 테두리색과 뒷면의 글씨체를 바꾸었습니다.

접종권은 당일 발급이 불가능합니다. 잊지마시고 접종회장에 지참하십시오

1차·2차에 사용하는 백신에 대하여

화이자백신 또는 다케다/모더나백신

※ 1차·2차 접종을 같은 종류의 백신을 접종하여 주십시오.

10대·20대 남성 여러분께

1차접종으로 이미 다케다/모더나 백신을 접종하신 경우에도 화이자 백신을 선택하실 수 있습니다.

후생노동성 코로나
19 백신 Q & A

For
Foreigners



백신접종 예약하기

주치의가 있으신 분은 통원하시는
의료기관에 문의하십시오.

집단접종회장에서의
백신접종을 희망

의료기관에서의
백신접종을 희망

의료기관 예약접수상황
사이트를 통해 접종이
가능한 회장찾기



의료기관
예약접수상황

전화로 예약

아사히카와시 코로나백신 콜센터

예약·상담 0166-25-3501

예약전용 0120-057-160

전화문의가 어려우신 분은 FAX로 연락주십시오.

FAX번호 : 0166-21-3176

인터넷 시스템으로 예약

코로나백신 예약시스템



예약 서포트센터 ※로 예약

시내 9 곳에 개설



각 의료기관에
직접 전화로 예약

백신 접종 동의에 대하여

백신을 접종할 때, 감염예방효과와 부작용에 대하여 잘 이해하신 후, 본인의 의사를 기반으로 접종여부를 판단해 주시기 바랍니다. 접종자의 동의없이 백신을 접종하지 않습니다.
직장동료나 주위 분들에게 접종을 강요하거나, 비접종자를 차별하는 일은 없어야 합니다.

12세-15세의 청소년 보호자 여러분께

백신의 종류는 접종자가 선택하고 보호자가 동의하신 경우에만 접종됩니다. 백신접종을 희망하시는 경우, 반드시 예진표의 보호자 서명란에, 보호자가 직접 서명하십시오.
백신접종에는 보호자의 동반이 원칙입니다. 단, 중학생이상은 접종의료기관(접종회장)이 인정한 경우에 한하여, 예진표의 보호자 서명란에 보호자의 동의가 확인되는 경우, 동반을 필요로 하지 않을 수 있습니다.
보호자의 동반없이 접종하는 경우, 예진표의 「전화번호」 기입란에는, 긴급연락처(예진과 접종 시에 반드시 보호자와 연락이 가능한 전화번호)를 기입해 주십시오.

기저질환에 대하여

기저질환이 있으신 분은 통원하고 있는 의료 기관에 상담해 주십시오. 기저질환에 대한 자세한 내용은 아사히카와시의 홈페이지를 참조하십시오.

백신접종에 의한 피해 구제제도

예방접종으로 건강피해 (치료가 필요하거나 장애가 남음) 가 발생할 수 있습니다. 매우 드물지만, 발생할 수 있기 때문에 구제제도가 마련되어 있습니다.

신청에 필요한 수속 등에 대해서는 아사히카와시 보건소 신종코로나감염증 대책담당에 상담하십시오.

기타 수속에 대하여

○아사히카와시 이외에서 접종을 희망하는 경우 (주소지 외 접종)

아사히카와시에 주민표가 있는 분으로, 어쩔 수 없는 사정으로 다른 시,구,정,촌에 거주하시는 경우, 거주하시는 시,구,정,촌에서 백신접종이 가능합니다. 거주 시,구,정,촌에 문의해 주십시오.

○아사히카와시에서 전출하신 경우

전출하시면, 아사히카와시에서 발행한 백신접종권은 사용하지할 수 없습니다. 전입한 시구정촌에서 재발급 절차를 밟아 주시기 바랍니다. 재발급 받으실 때, 아사히카와시가 발행한 접종권이 필요하므로 버리지 마시고 지참하시기 바랍니다.